

الصادر من محكمة التمييز المأثورة بإجراء المحاكمة وإصدار  
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية  
عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم  
الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد محمد الخرابشة  
وعضوية القضاة السادة  
بسلام العتوم ، خليفة السليمان ، محمد العوامدة ، أحمد الخطيب

المميز :- مساعد النائب العام / اربد.

المميز ضده :-

بتاريخ ٢٠٠٨/٧/١٣ تقدم المميز بهذا التمييز للطعن في القرار الصادر عن محكمة  
استئناف جزاء اربد بتاريخ ٢٠٠٨/٦/٢٥ في القضية رقم (٢٠٠٨/١٦٠٢) المتضمن  
فسخ الحكم المستأنف وتعديل وصف التهمة المسندة للمتهم ( المميز ضده) من جرم السرقة  
خلالاً لأحكام المادة (٤٠٤) من قانون العقوبات إلى جرم السرقة خلالاً لأحكام المادة  
(٤٠٧) من القانون ذاته ومعاقبته بالوصف المعدل والحكم عليه بالحبس مدة ثلاثة أشهر  
والرسوم محسوبة له مدة التوقيف.

طالباً قبول التمييز شكلاً وموضوعاً ونقض القرار المطعون فيه للسببين التاليين:

- ١) أخطأت محكمة الاستئناف بتطبيقها للقانون واستخلاصها للبيانات إذ أن ثبوت أن  
السرقة قد وقعت على الصندوق الحديدي لا يصنع عليها وصف السرقة الواردة  
بالمادة (٤٠٧) من قانون العقوبات حيث ثبت من خلال البيانات أن الصندوق  
الحديدي الذي تم سرقة كان يوضع داخل خزنة خشبية وقد استطاع المميز ضده  
الوصول إليه والقيام بسرقة عن طريق كسر باب الخزنة وهذا ما ثبت من خلال  
الخبرة الفنية والبيانات الشخصية مما يجعل من فعله جرم مخالفة نص المادة (٤٠٤)  
من قانون العقوبات.

٢) بالتغارب أغفلت محكمة الاستئناف عند تعديلها لوصف التهمة وإدانة المميز ضده  
بجحة السرقة أن تحكم عليه بالرسوم القانونية.

طلب مساعد رئيس النيابة العامة بمطالعة خطية رقم (٢٠٠٨/٦/٢) تاريخ (٢٠٠٨/٦/٢١) تاريخ طلب مساعد رئيس النيابة العامة بمطالعة خطية رقم (٢٠٠٨/٦/٢) تاريخ (٢٠٠٨/١٠/٢٠) قبول التمييز شكلاً وموضوعاً ونقض القرار المطعون فيه وإجراء المقاضى القانوني.

## الفرق

**بالتطبيق والمداول** يتبين أن النيابة العامة في اربد كانت وبقرارها رقم (٢٠٠٦/١٢٨٧) تاريخ (٢٠٠٦/٦/٢٥) قد أحالت المتهم (المميز ضده) ليحاكم لدى محكمة جنابات اربد بتهمة السرقة خلافاً لأحكام المادة (٤٠٤) من قانون العقوبات. بتاريخ ٢٠٠٧/٣/١٥ وفي القضية (٢٠٠٦/٤٢٣) ولغيب المتهم (المميز ضده) المقرر إجراء محاكمته بمثابة الوجيهي قررت محكمة جنابات اربد تجريمه بجناية السرقة خلافاً لأحكام المادة (٤٠٤) من قانون العقوبات والحكم بوضعه بالأشغال المؤقتة مدة ثلاث سنوات والرسم والمصاريف محسوبة له مدة التوقيف.

**لم يرتض المحكوم عليه بالحكم المذكور** فطعن فيه استئنافاً، وبتاريخ ٢٠٠٧/٦/١٧ وفي القضية رقم (٢٠٠٧/٤٠٤) قررت محكمة استئناف جزاء اربد فسخ الحكم المستأنف وإعادة الأوراق إلى مصدرها.

اتبعته **محكمة جنابات اربد** الفسخ، وبتاريخ ٢٠٠٧/١١/٢٩ وفي القضية رقم (٢٠٠٧/٥٧٨) قررت تجريم المتهم (المميز ضده) بجناية السرقة بحسب المواد (٤٠٤) من قانون العقوبات وتبعاً لذلك الحكم بوضعه بالأشغال المؤقتة مدة ثلاث سنوات والرسم، وعملاً بأحكام المادة (٤/٩٩) من قانون العقوبات تخفيض العقوبة بحقه لتصبح الحبس مدة سنة واحدة والرسم محسوبة له مدة التوقيف.

لم يرتض المحكوم عليه بهذا الحكم فطعن فيه استئنافاً، وبتاريخ ٢٠٠٨/٦/٢٥ وفي القضية رقم (٢٠٠٨/١١٢٠٢) قررت محكمة استئناف جزاء اربد فسخ الحكم المستأنف وتعديل وصف التهمة المستندة للمميز ضده من جناية السرقة خلافاً لأحكام المادة (٤٠٤) من قانون العقوبات إلى جنحة السرقة خلافاً لأحكام المادة (٤٠٧) من القانون ذاته وإدائه بالرصف المعدل والحكم عليه بالحبس مدة ثلاثة أشهر محسوبة له مدة التوقيف.

ومن سبب التمييز:

وبالنسبة للسبب الأول الدائر حول التكييف القانوني لفعل المميز ضده.

فإن بيانات النيابة العامة بهذه الدعوى تشير إلى أنه وخلال شهر رمضان لعام ٢٠٠٤  
وأثناء وجود الشاهدين  
البريد في مدينة اربد حوالي الساعة السابعة صباحاً شاهدنا محل البحر للخلويات العائد  
للمشتكى  
وشريكه  
والمتهم (المميز ضده) ينزل عن سدة المحل ومعه صندوق يحتفظ به المشتكى بالنفود قام  
بوضعه داخل كيس وخرج حيث قام بإغلاق المحل السحاب بالقفل وعند سؤاله من قبل  
الشاهد عما فعله طلب منه أن يتستر عليه وعرض عليه مبلغ ثلاثين دينار مقابل ذلك  
ألا أنه رفض، وأن الصندوق المشار إليه كان محفوظاً بداخل خزانة خشبية وجدت  
مخلوعة.

وحيثما عرف المشتكى السارق تقدم بالشكوى. هذا من حيث الوقائع.

### وفي القانون

فالكفايت أن سرقة الصندوق الذي يحتوي على النفود من محل المشتكى قد تمت بعد  
خلع الخزانة الخشبية الموجود بها الصندوق المذكور، وبذلك فإن فعل المميز ضده يشكل  
جريمة السرقة بالمعنى المقصود بالمادة (٤٠٤) من قانون العقوبات.

وحيث أن محكمة الاستئناف قد ذهبت مذهباً مغايراً في قرارها المطعون فيه فإن هذا  
السبب يرد عليه ويوجب نقضه.

لذلك ودون حاجة لبحث ما ورد بالسبب الثاني من أسباب التمييز نقر نقض القرار  
المطعون فيه وإعادة الأوراق إلى مصدرها للسير بالدعوى حسب الأصول.

قراراً صدر في تاريخ ٢١ ذو القعدة سنة ١٤٢٩هـ الموافق ١١/١٨/٢٠٠٧م

القاضي

عضو

عضو

عضو

عضو

رئيس الديوان

سليم

دق / م. س. س. س.